

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): aβéto
Arrieta:
Bakio: aβéto
Bermeo: *aβéto
Berriz: áβeto
Bolibar (Markina-Xemein): píñu, *aβéto
Busturia: aβéto
Dima: aβéto
Elantxobe: píñú, *aβéto
Elorrio: píñu
Errigoiti: marítimo (?)
Etxebarri: aβéto
Etxebarria: píñu símpres
Gamiz-Fika:
Getxo: aβéto
Gizaburuaga: aβéto
Ibarruri (Muxika): aβéto
Kortezubi: píñu
Larrabetzu: sípres (?)
Laukiz: sípres
Leioa:
Lekeitio:
Lemoa: síféresa (?)
Lemoiz: aβéto, sípres
Mañaria: áβeto
Mendata: píñu símpres
Mungia: símpresa
Ondarroa:
Orozko: aβéto
Otxandio: píñu
Sondika:
Zaratamo: sípres (?)
Zeanuri: aβéto
Zeberio: aβéto
Zollo (Arrankudiaga): aβéto
Zornotza: aβéto

Araba

Aramaio: píñu

Gipuzkoa

Aia: aβéto
Amezqueta: aβetó:
Andoain: áβeto
Araatz (Oñati): aβéto
Arrasate: aβéto (?)
Arroa (Zestoa): aβetó

Asteasu: píñwaβetó
Ataun:
Azkoitia: aβéto
Azpeitia: aβéto
Beasain: aβét^o
Beizama: áβeto
Bergara: áβeto
Deba: aβetó
Donostia: βasaβets (?)
Eibar: aβéto
Elduain: *áβetó
Elgoibar: aβéto
Errezil: aβetó
Ezkio-Itsaso: *aβéto
Getaria:
Hernani: aβetó
Hondarribia: píñu
Ikaztegieta: píñuáβeto
Lasarte-Oria:
Legazpi: aβéto, *isaǰek
Leintz Gatzaga: aβéto, sípres (?)
Mendaro: aβéto
Oiartzun: aβéto
Oñati: aβéto, xaǰímpíñu
Orexa: aβéto
Orio:
Pasaia:
Tolosa: aβetó
Urretxu: aβéto
Zegama: aβetó

Nafarroako Foru Komunitatea

Aburregaina / Aburrea Alta: aβéto
Alkotz: aβéto
Aniz: aβét^o
Arbizu: aβéto, ayǰn (?)
Berute: aβetó
Donamaria: aβéti
Dorrao / Torrano: aβéto
Erratzu: áβeto
Etxalar: aβéto, aβét^e
Etxaleku: aβéto
Etxarri (Larraun): áβetó
Eugi: aβéto, pínoaβétoa (mark.)
Ezkurra: áβétó (?)
Gaintza:
Goizueta: aβetó, *isí
Igoa: aβetó

Jaurrieta: aβéto
Leitza: isáǰ
Lekaroz: aβéto
Luzaide / Valcarlos: sapíno
Mezkiritz: píñwaβéto
Oderitz: aβetó
Suarbe: aβéto
Sunbilla: ayǰnaǰból
Urdiain: píñu
Zilbeti:
Zugarramurdi: aβétoá (mark.)

Lapurdi

Ahetze: sapíno
Arrangoitze: sapíno
Azkaine: sapíñak, sapíñondó
Bardoze: sapín
Beskoitze: sapíno
Donibane Lohizune: sapín
Hazparne: s^apíno
Hendaia: sapíñ
Itsasu: sapíno
Makea: *sapíno
Mugerre: sapino
Sara: sapíno
Senpere: sapíno
Urketa:
Uztaritze: sapíno, sapíno

Nafarroa Beherea

Aldude: sapíno
Arboti: sapéñ
Armendaritze: sapino
Arnegi: sapíno
Arrueta:
Baigorri: sapino
Bastida: sapino
Behorlegi: isáǰ, sapinó
Bidarra: sapíno
Ezterenzubi: iséǰ, sapíno
Gamarte: sapín^o
Garrúze:
Irisarri: sapíno
Izturitze: sapíno
Jutsi: iseǰ
Landibarre: sapéñ
Larzabale: sapino
Uharte Garazi: sapíno

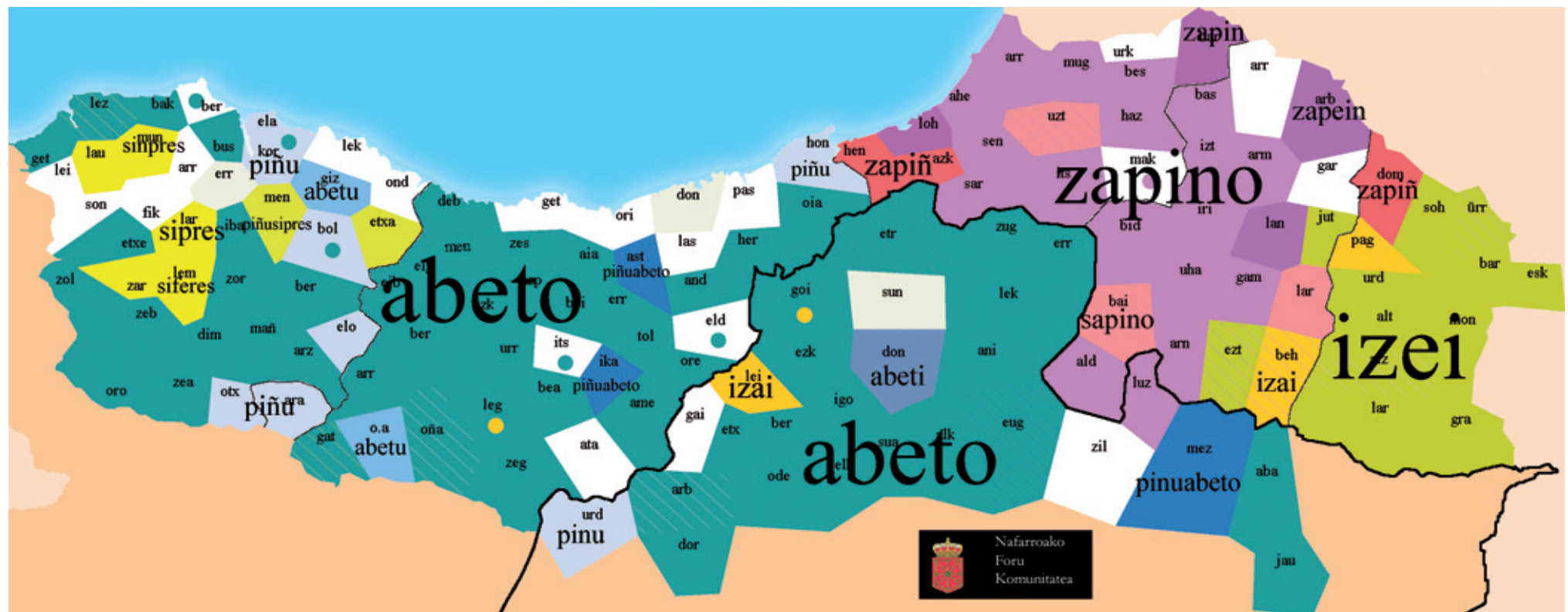
Zuberoa

Altzai: iséǰ, pino (?)
Altzürükü: iséǰ
Barkoxe: iséǰ
Domintxaine: sápiña
Eskiula: iséǰ, íseǰ
Larraine: iseǰ
Montori: iséǰ
Pagola: isáǰ
Santa Grazi: íseǰ
Sohüta: iséǰ
Urdiñarbe: iséǰ
Ürrüstoi: iséǰ, sápi

476. Mapa: abeto / sapin / silver-fir (Abies alba)



GALDERA: 19300; ALG: 147; ALEANR: III, *399



	izai
	izei
	abete
	abetu
	piñuabeto
	piñusipres
	piñu
	sapi
	sapino
	zapino
	zapiñ
	zapein
	siferes
	abeto
	bestelakoak

- Ekialdean eta Leitzañ, “izei” eta “izai” formak bilduak izan dira erantzun gisa. Hitz bera proposatua izan zaielarik, ondoko herrietan onartua izan da: Legazpin, Oresan, Etxalarren (*izai*) eta Goizuetan (*izi*).

- **Bestelakoak:** agiñ (Arbizu, Sunbilla), basabetz (Donostia), jardinpñu (Oñati), maritimo (Errigoiti).

Otxandio: *Orri piñue esate tzau. Gero piñue esanda gero edo piñu insinisei edo piñu abetoa, baye lelengo piñue.*

Goizuetan: *Ori baldizkizu non dian? dozenerdin bat o, emen Saratsingo zalaia esaten tzio goian, ori, Leitzañon da, eta oi izate mendia denbo ateko markesak eta konde ta oik izate men te Alduntzingo do palaziok oi partea, aldatu propio eztañ nundikan, Inglateratik o ortik estranjeretik karri eta aldatuta oik izin dute oitabosna metro altura, miño oik izango ttuzte iual eunta berroei urte do, ia berreun urte iual, Jesukrixton materiala izaten die, ikaragarri.*

Arboti: *Zapeiña, xarpantako hun zü bena atherbian, ez koterai, eh! Heen etzü, jauregi hoietan ba tzü.*

Montori: *Ah bai izei txüsto dien adarretai, ordin bihotza gogor batzen beita, ta zintzarri-mihigeia, biarneses “estallu”, bihotz hua, gogor beita izigarri, espezial düzü zintzarri-mihi egiteko, hartan barne atzamaiten düzü gorri hua gogor.*